

ERRES RADIO

## SERVICE MANUAL

ERRES KY 516 AV and KY 5161 AV

for AC mains and 6 volts carbattery

# SERVICE MANUAL

## ERRES KY 516 AV and KY 5161 AV

*for AC mains and 6 volts carbattery*

### I. GENERAL DATA

- a. Waveranges KY 516 AV:  
Short wave I : (spread bands) 24,4–26,3 m and 30–32 m.  
Short wave II : 15,1– 53 m  
Medium wave : 175– 585 m  
Long wave : 975–2000 m
- Waveranges KY 5161 AV:  
Short wave I : (spread bands) 24,4–26,3 m and 30–32 m.  
Short wave II : 15,1– 53 m  
Short wave III : 50– 180 m  
Medium wave : 175– 585 m
- b. Valves: ECH 42 — mixing valve-oscillator  
EAF 42 — I.F. amplifier  
EBC 41 — detector — I.f. amplifier  
EL 41 — output valve  
AZ 41 — anode current valve
- c. Circuits: Tuned h.f. circuits: 1  
Tuned i.f. circuits: 2 + 2
- d. Intermediate frequency: nominal 452 kc/sec.
- e. Sensitivity: Better than 20  $\mu$  volts
- f. Output: 1,5 watts with 10 % distortion, measured at 400 c/sec.
- g. Selectivity: The i.f. bandwidth for a 10 fold signal is 11 kc/sec.
- h. Mains voltages: The set can be changed over for use on the following voltages: 110, 125, 150, 200, 220 and 250 volts and for use on 6 volts carbattery.
- i. Operating devices: The operating devices are located on the two sides of the cabinet, viz. on the left side from front to back: volume control, push button for dial lights, tone control. On the right side in front the tuning knob and further back the waverange switch.
- j. Dimensions: width: 524 mms  
height: 320 mms  
depth: 215 mms  
The dimensions of the normal packing are: 635x391x358 mms
- k. Weight: The netweight is about 11,2 kgs, the gross weight being 15,4 kgs.

## II. DESCRIPTION OF THE CIRCUIT-ARRANGEMENT

The circuit-arrangement of sets KY 516 AV and KY 5161 AV are diagrammatically shown in figure 1.

### 1. Mixing- and oscillator section.

The input current of the mixing stage consists of a tuned circuit, inductively coupled with the aerial circuit. In order to render harmless any oscillations of intermediate frequency, which may penetrate via the aerial, a filter, consisting of the coil S71 in series with the condenser C42, is provided between the aerial and earth terminals.

For SW reception the tuning circuit comprises the coil S1, which is coupled to the aerial via the coil S4. For the range SW I the circuit is tuned by means of the condensers C2, C5, C6 and C10, of which C2 is the variable condenser and C6 is the trimmer. For the range SW II only the condensers C2 and C6 are used for tuning.

For the range M.W. the tuning circuit comprises the coil S2, which is coupled to the aerial by means of the coil S5. Tuning is effected by means of the condensers C2 and C7 of which C7 is the trimmer. (Range SW III of KY 5161 AV).

For LW reception the tuned circuit is formed by the coil S3 and the condensers C2 and C8, of which C8 is a (invariable) trimmer. Coupling to the aerial is effected by means of the coil S6 (Range MW of KY 5161 AV). Each time the tuned circuit is connected with the control grid of the hexode-section of the mixing valve B1 via the condenser C9. The invariable as well as the variable negative grid voltage for the A.V.C. are supplied to the grid via the resistor R20.

The triode section of the mixing valve B1 furnishes the oscillator-voltage. The anode voltage of this triode is supplied via the resistor R3; the anode is coupled to the respective oscillator circuit via the condenser C22. The respective reactioncoils (S24, S25, S26) are included in the triode and coupled to the grid via the condenser C21. The negative grid voltage of the triode is developed across the leak R2.

For S.W. reception the oscillator circuit comprises the coil S21. S24 being the reaction coil. For SW I reception the circuit is tuned by means of the variable condenser C3, the trimmer C12, the tracking coil S24a and the fixed condensers C11, C19 and C20.

For SW II reception only the condensers C3, C12 and C16 are in circuit.

For M.W. reception the oscillator circuit comprises the coil S22, S25 being reaction

coil. The circuit is tuned by means of the condenser C3, the trimmer C13 and the padder C17 (Range SW III of KY 5161 AV). For L.W. reception the oscillatorcircuit comprises coil S23, the coil S26 being reaction-coil. The circuit is tuned by means of the condenser C3, the trimmers C14 (and C15) and the padder C18 (range WM of KY 5161 AV).

### 2. Intermediate frequency- and A.V.C. section.

The anode circuit of the mixing valve B1 is coupled by means of the i.f. transformer, consisting of the coils S31 and S32 and tuned by means of the condensers C29 and C30 to the grid of the i.f. valve B2. The invariable as well as the variable negative grid voltage for AVC is supplied to the grid via the coil S32. The anode circuit of the i.f. valve B2 is coupled by means of a bandpassfilter consisting of the coils S41 and S42 and the condensers C31 and C32, to the detector diode, which is provided in the valve B2. The control voltage is developed via the resistor R9 and supplied via the resistor R8 recoupled by the condenser C23, to the mixing valve and the i.f. valve.

### 3. The detector section.

The signal diode is branched from the coil S42 and is loaded with the resistors R7 and R9 (volume control). This volume control is earthed via the negative feedback winding S52 of the output transformer. The condenser C50 serves to divert the i.f. oscillations. In parallel with part of the volume control is located the resistor R26 in series with the condenser C26. In controlling the volume this combination serves to adapt the frequency characteristic automatically to the properties of the earth (physiological volume control).

An I.f. voltage required for giving the negative feedback the desired frequency characteristic is feedback from the reaction winding S53 of the output transformer via the resistor R27 the condenser C27 and the resistor R23.

### 4. The low frequency section.

The I.f. section comprises the triode section valve B3 and the final amplifiervalve B4.

The i.f. voltage is taken from the single diode circuit through the sliding contact of the volume control and is supplied via the resistor R 4 and the condenser C 28 to the grid of valve B 3.

The cathode resistor R 1 of valve B 3 is not decoupled, so feedback is effected. Amplification loss is compensated by a positive feedback, which is effected by providing resistor R 6 between resistor R 1 and coil S 51. Tone control is formed by the combination of condenser C 38 and resistor R 10.

The anode of the valve B 3 is supplied via the resistor R 14. The condenser C 44 serves to divert any penetrating of i.f. oscillations. The amplified i.f. voltage is supplied to the grid of the output valve via the condenser C 34.

The anode circuit of the output valve includes the primary winding of the output transformer, consisting of the coils S 54 and S 55. A low alternating voltage is supplied to the latter coil from the supply section in order to compensate the still remaining hum voltage.

The secondary winding of the transformer, consisting of the coils S 51 and S 52 is loaded with the loudspeaker (S 91). As to the action of the coils S 52 and S 53 we refer to section 3.

Upon switching-on the pick-up the connec-

tion between the resistors R 7 and R 9 in the signal diode circuit is broken and the pick-up becomes connected in parallel with the volume control. Only the i.f. section with all controls being now in use.

### 5. The supply section.

The supply section can be used on AC mains of 110—250 volts or on DC mains of 6 volts. One of these two kinds of mains can be changed by means of a switch.

In position AC mains the supply section is formed by the mains transformer S 1—S 12 in combination with valve B 5. The rectifier valve B 5 is fed by the filament current winding S 1. The anodes of the valve B 5 are fed by the windings S 4 and S 5. The rectified voltage is smoothed by means of the condensers C 40 and C 39 and the resistor C 19. In position DC mains the supply section is formed by the mains transformer S 1—S 12, the vibrator V and the rectifier B 5. By means of a switch with oscillating contact the car-battery is intermittently connected either with S 2 or with S 3. The direction of the field of force of the transformer changes continuously and has the frequency of the vibrator contact spring. The appearing secondary voltage is smoothed via the coils S 4 and S 5. Smoothing is effected by means of the condensers C 40 and C 39 and the resistor R 19.

## III. ADJUSTMENT OF THE SET

### III. Adjustment of the set.

For adjusting the set it is not necessary to take the chassis out of cabinet, it suffices to remove the service cover.

The following instruments are used: test oscillator (modified with tone of 400 s/sec); artificial aerial and a blocking condenser of 22, 000 pF. Adjustment must take place after the set has been warmed-up, i.e. 10 minutes after switching-on. Pointer adjust-

ment: after the condenser has been turned-in completely (180°) the pointer must be set on the end of the stroke (mark).

Trimming points: marks are provided on the tuning dial for rotating the condenser through 15°, 40°, 154°, 160°, 163° and 180°.

In the various adjustments the signal of the testoscillator must be adjusted to such an intensity that the maximum output is 50 mW at the utmost.

### KY 516 AV

Adjustment: for adjustment the volume control must be set on maximum and tone control on high; the set must be earthed.

| Range            | Test freq.            | Cond. position               | Connection                    | Adjustment to max. output                        |
|------------------|-----------------------|------------------------------|-------------------------------|--|
| I.F.             | 452 kc/s              | 180° upon adjustment to M.W. | of 22,000 pF to g 1 of ECH 42 | Successively S 42 — S 41 — S 32 — S 31           |
| S.W. II          | 6 Mc/s<br>18,3 Mc/s   | 163°<br>15°                  | via artificial aerial         | Osc. circ. S 21<br>S 10<br>Aer. circ. S 1<br>C 3 |
| M.W.             | 550 kc/s<br>1600 kc/s | 160°<br>15°                  | ditto                         | S 23<br>C 11<br>S 3<br>C 4                       |
| L.W.             | 160 kc/s<br>300 kc/s  | 154°<br>15°                  | ditto                         | S 24<br>C 12<br>S 4                              |
| S.W. I spread    | 12 Mc/s               | 40°                          | ditto                         | C 11   |
| I.F. Aer. filter | 402 kc/s              | 180° upon adjusted M.W.      | ditto                         | Adjust S 71 to minimum output                    |

### KY 5161 AV:

Trimming points: marks are provided on the tuning dial for rotation of the condenser through 15°, 40°, 154°, 163°, 165° and 180°.

| Range            | Frequency              | Cond. position          | Connection                           | Adjustment to max. output                        |
|------------------|------------------------|-------------------------|--------------------------------------|--|
| I.F.             | 452 kc/s               | 180° upon adjusted M.W. | via cond. 22,000 pF to g 1 of ECH 42 | Successively S 42 — S 41 — S 32 — S 31           |
| S.W. II          | 6 Mc/s<br>18,3 Mc/s    | 163°<br>15°             | via artificial                       | Osc. circ. S 21<br>C 12<br>Aer. circ. S 1<br>C 6 |
| S.W. III         | 1740 kc/s<br>5400 kc/s | 165°<br>15°             | idem                                 | S 22<br>C 13<br>S 2<br>C 7                       |
| M.W.             | 550 kc/s<br>1600 kc/s  | 160°<br>15°             | idem                                 | S 23<br>C 14<br>S 3<br>C 8                       |
| S.W. I spread    | 12 Mc/s                | 40°                     | idem                                 | C 11   |
| I.F. aer. filter | 452 kc/s               | 180° upon adjusted M.W. | idem                                 | Adjust S 71 to minimum output                    |

# LIST OF COMPONENTS

## KY 516 AV

| COILS |                       |                     |   |
|-------|-----------------------|---------------------|---|
| S     | Description           | Resistance $\Omega$ | Partnumber                                      |
| 1     | Aerial coil SW II     | < 1                 | GK 564 16                                       |
| 4     |                       | 2                   |   |
| * 2   | Aerial coil MW        | 3                   | GK 565 04                                       |
| * 5   |                       | 95                  |   |
| * 3   | Aerial coil L.W.      | 29                  | GK 565 05                                       |
| * 6   |                       | 155                 |   |
| 21    | Oscillator coil SW II | < 1                 |   |
| 24    |                       | < 1                 | GK 565 67                                       |
| 24a   |                       | < 1                 |   |
| * 22  | Oscillator coil MW    | 5                   | GK 565 08                                       |
| * 25  |                       | 2                   |   |
| * 23  | Oscillator coil L.W.  | 12                  | GK 565 09                                       |
| * 26  |                       | 4                   |   |
| 31    | I.F. coil I           | 8                   | GK 564 99                                       |
| 32    |                       | 8                   |   |
| 41    | I.F. coil II          | 8                   | GK 565 00                                       |
| 42    |                       | 8                   |   |
| 51    | Output transformer    | } < 1               | GK 891 79                                       |
| 52    |                       |                     |   |
| 53    |                       |                     |   |
| 54    |                       | } 825               |   |
| 55    |                       |                     |   |
| 71    | I.F. trap             | 33                  | GK 565 01                                       |
| 91    | Loudspeaker           |                     | LS 21 08 09<br>imp. 4 $\Omega$ at<br>400 cycles |
| 101   | Filter coil           | < 1                 | GK 550 54                                       |

## KY 5161 AV

Same components as KY 516 AV except items marked \*

|    |                        |    |           |
|----|------------------------|----|-----------|
| 2  | Aerial coil SW III     | 1  | GK 564 35 |
| 5  |                        | 10 |           |
| 3  | Aerial coil MW         | 3  | GK 564 04 |
| 6  |                        | 50 |           |
| 22 | Oscillator coil SW III | 2  | GK 564 37 |
| 25 |                        | 1  |           |
| 23 | Oscillator coil MW     | 5  | GK 565 08 |
| 26 |                        | 2  |           |

KY 516 AV and KY 5161 AV

| CAPACITORS                     |  |   |                            |                   |   |
|--------------------------------|--|---|----------------------------|-------------------|---|
| C                              | Capacity   | Description   | Tol. %                     | Volts             | Partnumber  |
| 1<br>2<br>3<br>4<br>5          | 9-500 pF<br>9-500 pF<br>1000 pF<br>100 pF          | variable cond.<br>paper cond.<br>ceramic cond.                        | 20<br>1                    | 400               | 5127 A/00<br>GK 202 20/1K<br>GK 2101/100E                                     |
| 6<br>7<br>* 8<br>9<br>10       | 5-40 pF<br>30 pF<br>100 pF<br>220 pF<br>240 pF     | trimmer<br>wire wound trimmer<br>ceramic cond.<br>" " "<br>mica cond. | 2<br>20<br>1               |                   | GK 210 42<br>PH 49 005 49<br>GK 2102/100E<br>GK 2120/220E<br>GK 1901/240E     |
| 11<br>12<br>13<br>* 14<br>* 15 | 30 pF<br>30 pF<br>30 pF<br>5-40 pF<br>130 pF       | wire wound trimmer<br>" " "<br>" " "<br>trimmer<br>mica cond.         | 5                          |                   | PH 49 005 49<br>PH 49 005 49<br>PH 49 005 49<br>GK 210 42<br>GK 1905/130E     |
| 16<br>* 17<br>* 18<br>19<br>20 | 130 pF<br>495 pF<br>180 pF<br>150 pF<br>220 pF     | " " "<br>" " "<br>" " "<br>" " "<br>" " "                             | 10<br>1<br>5<br>2<br>1     |                   | GK 1905/130E<br>GK 1901/495E<br>GK 1905/180E<br>GK 1902/150E<br>GK 1901/220E  |
| 21<br>22<br>24<br>23<br>25     | 47 pF<br>350 pF<br>50000 pF<br>0,1 μF<br>10 pF     | ceramic cond.<br>" " "<br>paper cond.<br>" " "<br>ceramic cond.       | 10<br>20<br>20<br>20<br>10 | 400<br>400        | GK 2110/47E<br>GK 2110/350E<br>GK 202 20/50K<br>GK 202 20/100K<br>GK 2110/10E |
| 26<br>27<br>28<br>29<br>30     | 10000 pF<br>2000 pF<br>5000 pF<br>102 pF<br>102 pF | paper cond.<br>" " "<br>" " "<br>ceramic cond.<br>" " "               | 20<br>20<br>20<br>5<br>5   | 400<br>400<br>400 | GK 202 20/10K<br>GK 202 20/2K<br>GK 202 20/5K<br>PH 49 057 51<br>PH 49 057 51 |
| 31<br>32<br>33<br>34<br>35     | 102 pF<br>102 pF<br><br>5000 pF<br>5000 pF         | " " "<br>" " "<br>paper cond.<br>" " "                                | 5<br>5<br>20<br>20         | 400<br>600        | PH 49 057 51<br>PH 49 057 51<br>GK 202 20/5K<br>GK 202 20/5K                  |
| 36<br>37<br>38<br>39<br>40     | 0,1 μF<br><br>470 pF<br>50 μF<br>50 μF             | paper cond.<br>ceramic cond.<br>electrolytic cond.                    | 20<br>20                   | 400<br>400<br>350 | GK 202 20/100K<br>GK 2120/470E<br>GK 180 12                                   |
| 41<br>42<br>43<br>44<br>45     | 27 pF<br><br>220 pF<br>10000 pF                    | ceramic cond.<br>" " "<br>paper cond.                                 | 5<br>20<br>20              | 400               | GK 2105/27E<br>GK 2120/220E<br>GK 220 20/10K                                  |

| C              | Capacity    | Description        | Tol. % | Volts | Partnumber  |
|----------------|-------------|--------------------|--------|-------|-------------|
| 46<br>47<br>48 |             |                    |        |       |             |
| 49<br>50       | 47 pF       | ceramic cond.      | 10     |       | GK 2110/47E |
| 51<br>52       | 100 $\mu$ F | electrolytic cond. |        | 12    | GK 180 10   |

### KY 5161 AV

Same components as KY 516 AV except items marked \*

|    |         |                    |   |  |              |
|----|---------|--------------------|---|--|--------------|
| 8  | 30 pF   | wire wound trimmer |   |  | PH 49 005 49 |
| 14 | 30 pF   | " " "              |   |  | PH 49 005 49 |
| 15 |         |                    |   |  |              |
| 17 | 1500 pF | mica cond.         | 5 |  | GK 1905/1K5  |
| 18 | 495 pF  | " "                | 1 |  | GK 1901/495E |

### KY 516 AV and KY 5161 AV

| RESISTORS |               |                                |        |       |                |
|-----------|---------------|--------------------------------|--------|-------|----------------|
| R         | Resistance    | Description                    | Tol. % | Watts | Partnumber     |
| 1         | 1800 ohms     | carbon resistor                | 20     | 0,5   | GK 776 20/1K8  |
| 2         | 33000 ohms    | " "                            | 20     | 0,25  | GK 775 20/33K  |
| 3         | 33000 ohms    | " "                            | 10     | 1     | GK 777 10/33K  |
| 4         | 0,1 M ohm     | " "                            | 20     | 0,25  | GK 775 20/100K |
| 5         |               |                                |        |       |                |
| 6         | 33000 ohms    | carbon resistor                | 20     | 0,25  | GK 775 20/33K  |
| 7         | 47000 ohms    | " "                            | 20     | 0,25  | GK 775 20/47K  |
| 8         | 2,2 M ohm     | " "                            | 20     | 0,25  | GK 775 20/2M2  |
| 9         | 0,7+0,3 M ohm | " potentiometer<br>with switch |        |       | GK 808 65      |
| 10        | 1 M ohm       | " potentiometer<br>linear      |        |       | GK 808 66      |
| 11        |               |                                |        |       |                |
| 12        |               |                                |        |       |                |
| 13        |               |                                |        |       |                |
| 14        | 0,1 M ohm     | carbon resistor                | 20     | 0,5   | GK 776 20/100K |
| 15        | 1000 ohms     | " "                            | 20     | 0,25  | GK 775 20/1K   |
| 16        | 0,68 M ohm    | " "                            | 10     | 0,25  | GK 775 10/680K |
| 17        |               |                                |        |       |                |
| 18        | 0,1 M ohm     | " "                            | 20     | 0,5   | GK 776 20/100K |
| 19        | 2x2700 ohms   | " "                            | 20     | 1     | GK 777 20/2K7  |
|           |               | parallel                       | 20     | 1     | GK 777 20/2K7  |
| 20        | 0,68 M ohm    | resistor                       | 10     | 0,25  | GK 775 10/680K |



| R  | Resistance               | Description            | Tol. %   | Watts     | Partnumber                      |
|----|--------------------------|------------------------|----------|-----------|---------------------------------|
| 21 | 56000 ohms<br>0,39 M ohm | carbon resistor<br>" " | 10<br>10 | 1<br>0,25 | GK 777 10/56K<br>GK 775 10/390K |
| 22 |                          |                        |          |           |                                 |
| 23 |                          |                        |          |           |                                 |
| 24 |                          |                        |          |           |                                 |
| 25 |                          |                        |          |           |                                 |
| 26 | 33000 ohms               | " "                    | 10       | 0,25      | GK 775 10/33K                   |
| 27 | 22000 ohms               | " "                    | 20       | 0,25      | GK 775 20/22K                   |
| 28 |                          |                        |          |           |                                 |
| 29 |                          |                        |          |           |                                 |
| 30 | 360 ohms                 | " "                    | 10       | 1         | GK 777 10/360E                  |

KY 516 AV and KY 5161 AV

| Vibrator unit |                          |                    |        |           |                |
|---------------|--------------------------|--------------------|--------|-----------|----------------|
| Nr            | Capacity                 | Description        | Tol. % | Volts     | Partnumber     |
| C 1           | 47000 pF                 | paper cond.        | 20     | 400       | GK 202 20/47K  |
| C 2           | 0,1 $\mu$ F              | " "                | 20     | 400       | GK 202 20/100K |
| C 3           | 100 $\mu$ F              | electrolytic cond. | 20     | 12,5      | GK 180 10      |
| C 4           | 10000 pF                 | paper cond.        | 20     | 600       | GK 205 20/10K  |
| C 5           | 10000 pF                 | " "                | 20     | 600       | GK 205 20/10K  |
| C 6           | 100 $\mu$ F              | electrolytic cond. | 20     | 12,5      | GK 180 10      |
| C 7           | 5000 pF                  | paper cond.        | 20     | 600       | GK 205 20/5K   |
| C 8           | 47000 pF                 | " "                | 20     | 400       | GK 202 20/47K  |
| Nr            | Description              |                    |        | Windings  | Partnumber     |
| S 1           | Mains transformer        |                    |        | 24        | GK 513 07      |
| S 2           |                          |                    |        | 30        |                |
| S 3           |                          |                    |        | 30        |                |
| S 4           |                          |                    |        | 1350      |                |
| S 5           |                          |                    |        | 1350      |                |
| S 6           |                          |                    |        | 38        |                |
| S 7           |                          |                    |        | 570       |                |
| S 8           |                          |                    |        | 83        |                |
| S 9           |                          |                    |        | 147       |                |
| S 10          |                          |                    |        | 273       |                |
| S 11          |                          |                    |        | 110       |                |
| S 12          |                          |                    |        | 152       |                |
| L 1           | Dial lights              |                    |        | 8045D-00  |                |
| L 2           | " "                      |                    |        | 8045D-00  |                |
| B 5           | Valve                    |                    |        | AZ 41     |                |
| V             | Vibrator Plessey 6 SR 5A |                    |        | GK 942 92 |                |
| SM 1          | Filter coil              |                    | 510    | GK 550 55 |                |
| SM 2          | " "                      |                    | 33     | GK 550 54 |                |
| Z 1           | Battery fuse 10 Amps     |                    |        | GE 105 48 |                |
| Z 2           | Fuse mains transformer   |                    |        | 08 100 99 |                |

KY 516 AV and KY 5161 AV

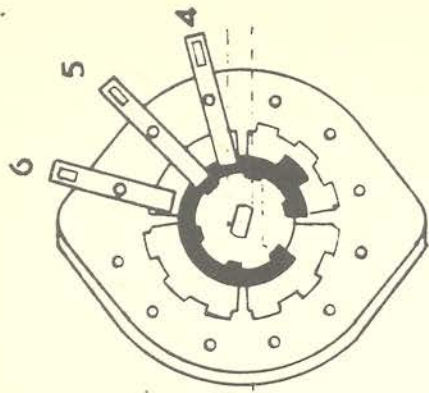
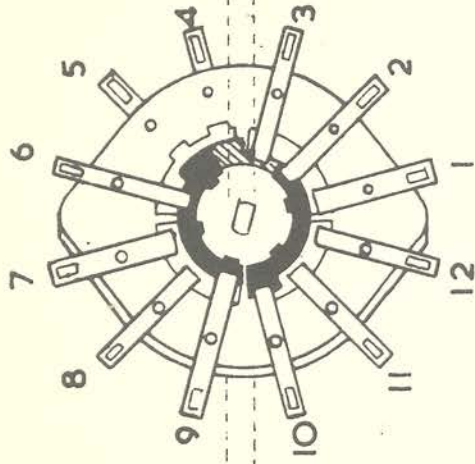
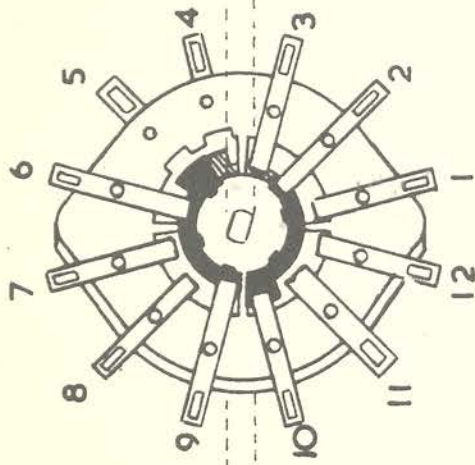
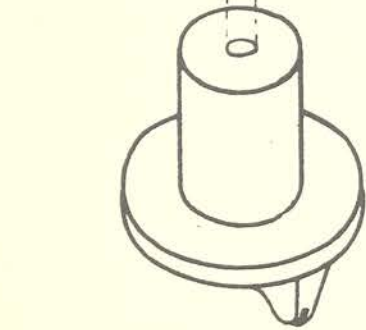
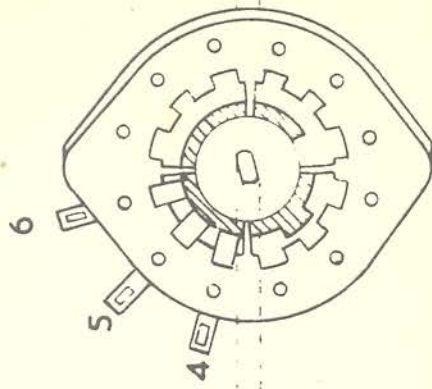
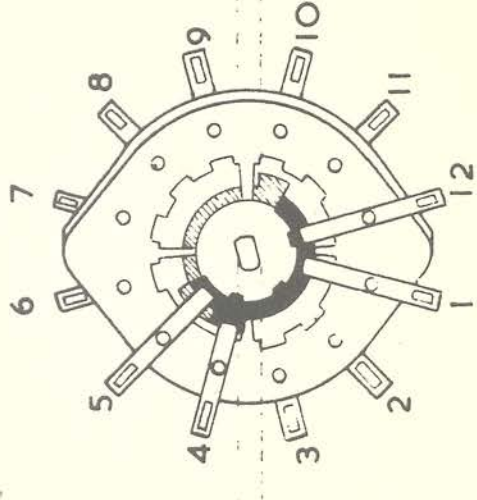
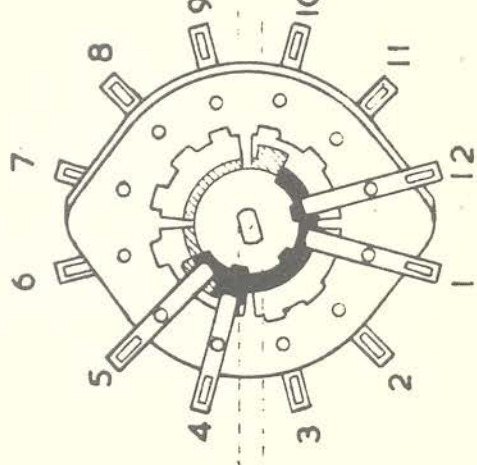


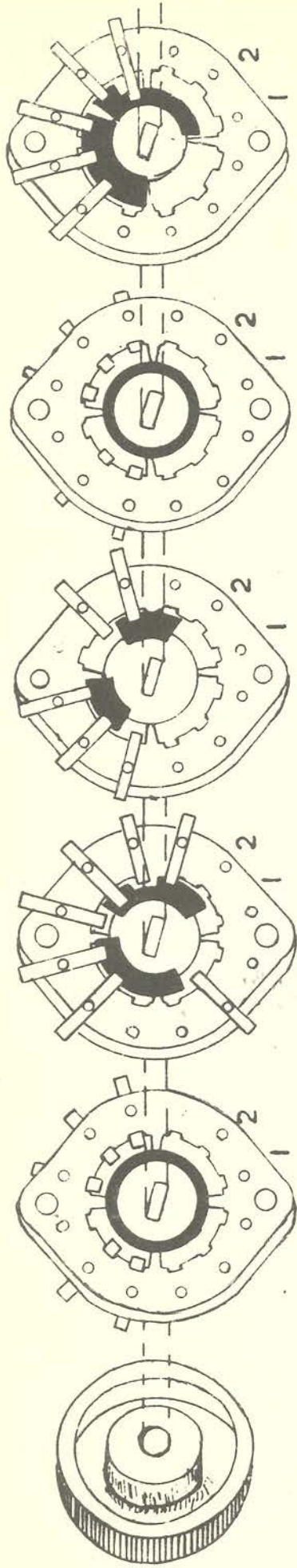
FIG. 2.

GK 891 27

GK 891 27

GK 891 28





GK89165

GK89164

GK89165

GK89165

GK88249

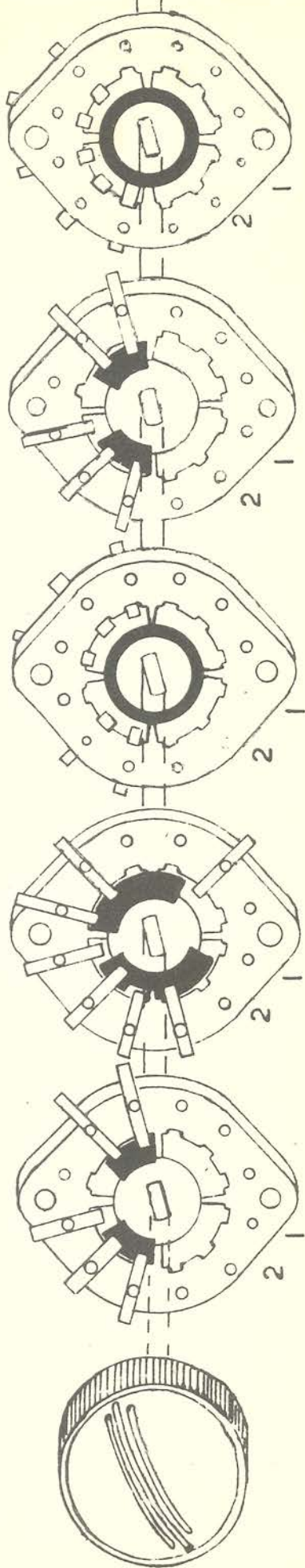
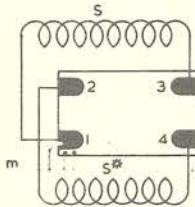
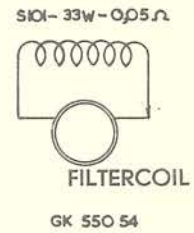
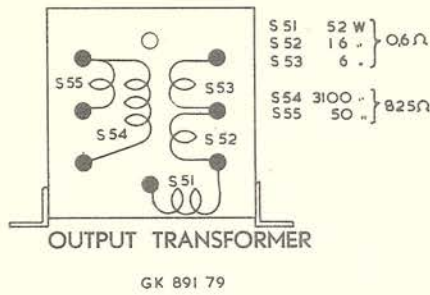
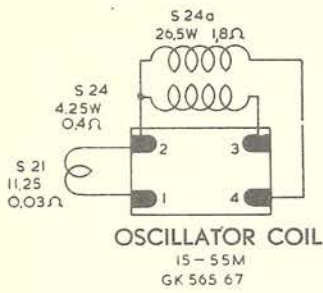
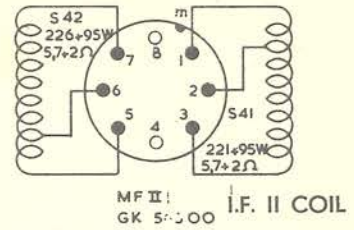
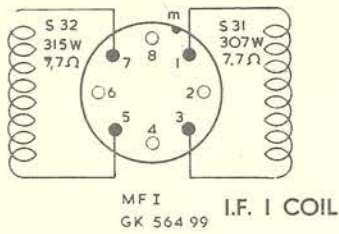


FIG 2a

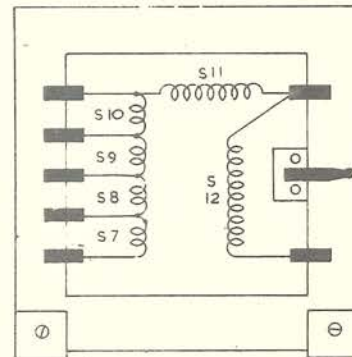
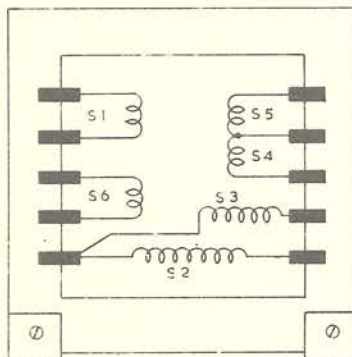
KY 5161AV

M = MARK

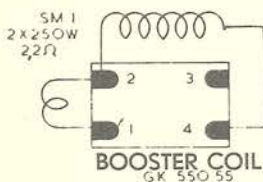


| S  | S <sup>a</sup> | DESCRIPTION     | W      | R Ω  | PARTNUMBER |
|----|----------------|-----------------|--------|------|------------|
| 1  | 4              | AERIAL COIL     | 10.5   | 0.05 | G K 564 16 |
| 2  | 5              | AERIAL COIL     | 25.5   | 2    | G K 565 04 |
| 3  | 6              | AERIAL COIL     | 117.5  | 3.3  | G K 565 05 |
| 22 | 25             | OSCILLATOR COIL | 600.5  | 95   | G K 565 08 |
| 23 | 26             | OSCILLATOR COIL | 412.5  | 29   | G K 565 09 |
|    |                |                 | 1000.5 | 155  |            |
|    |                |                 | 78.5   | 4.8  |            |
|    |                |                 | 235    | 1.75 |            |
|    |                |                 | 177.5  | 12.3 |            |
|    |                |                 | 40.5   | 2.85 |            |

### VIBRATOR UNIT



MAINS TRANSFORMER  
GK 513 07



|                 |                 |
|-----------------|-----------------|
| S 1- 24W- 0.25Ω | S 7- 570W- 26 Ω |
| S 2- 30 - 0.075 | S 8- 83 - 4     |
| S 3- 30 - 0.078 | S 9- 147 - 7.5  |
| S 4- 1350- 40.5 | S 10- 273 - 27  |
| S 5- 1350- 42.5 | S 11- 110 - 11  |
| S 6- 38 - 0.25  | S 12- 152 - 13  |

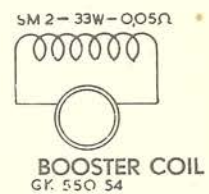
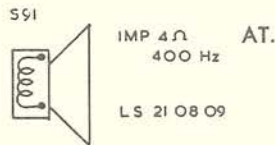
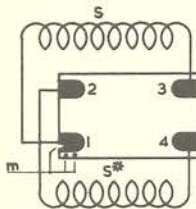
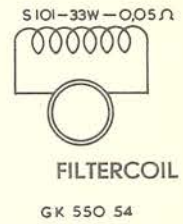
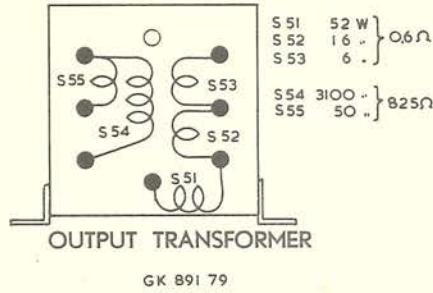
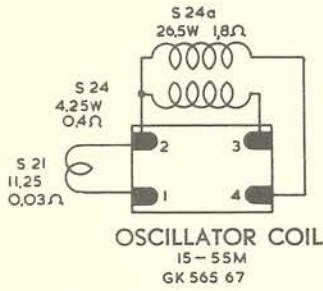
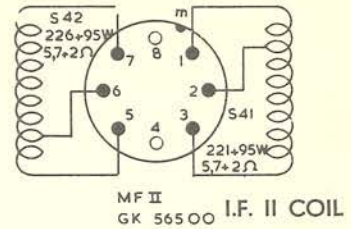
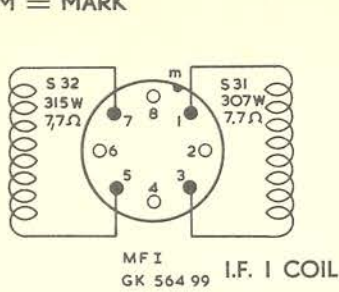


FIG. 3

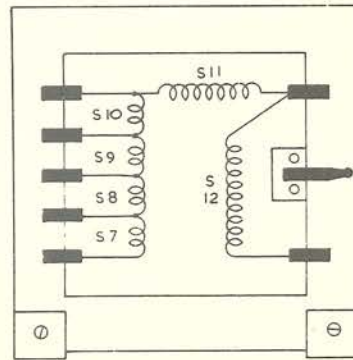
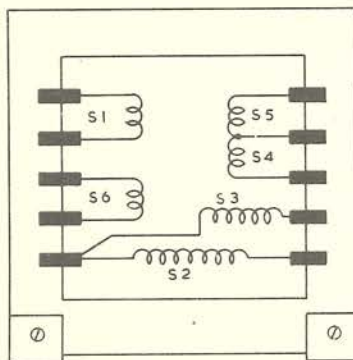
KY 516AV

M = MARK



| S  | S <sup>#</sup> | DESCRIPTION     | W              | R Ω       | PARTNUMBER |
|----|----------------|-----------------|----------------|-----------|------------|
| 1  | 4              | AERIAL COIL     | 10.5<br>25.5   | 0.05<br>2 | G K 564 16 |
| 2  | 5              | AERIAL COIL     | 39.5<br>150.5  | 1<br>10   | G K 564 35 |
| 3  | 6              | AERIAL COIL     | 117.5<br>600.5 | 3<br>95   | G K 565 04 |
| 22 | 25             | OSCILLATOR COIL | 28.5<br>8.5    | 2<br>1    | G K 564 37 |
| 23 | 26             | OSCILLATOR COIL | 78.5<br>23.5   | 5<br>2    | G K 565 08 |

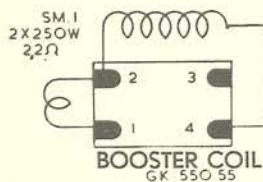
### VIBRATOR UNIT



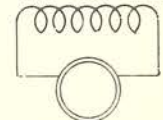
MAINS TRANSFORMER

GK 1 3 07

|                   |                   |
|-------------------|-------------------|
| S 1 - 24W - 0.25Ω | S 7 - 570W - 26 Ω |
| S 2 - 30 - 0.075  | S 8 - 83 - 4      |
| S 3 - 30 - 0.078  | S 9 - 147 - 7.5   |
| S 4 - 1350 - 405  | S 10 - 273 - 27   |
| S 5 - 1350 - 425  | S 11 - 110 - 11   |
| S 6 - 38 - 0.25   | S 12 - 152 - 13   |



SM 2 - 33W - 0.05Ω

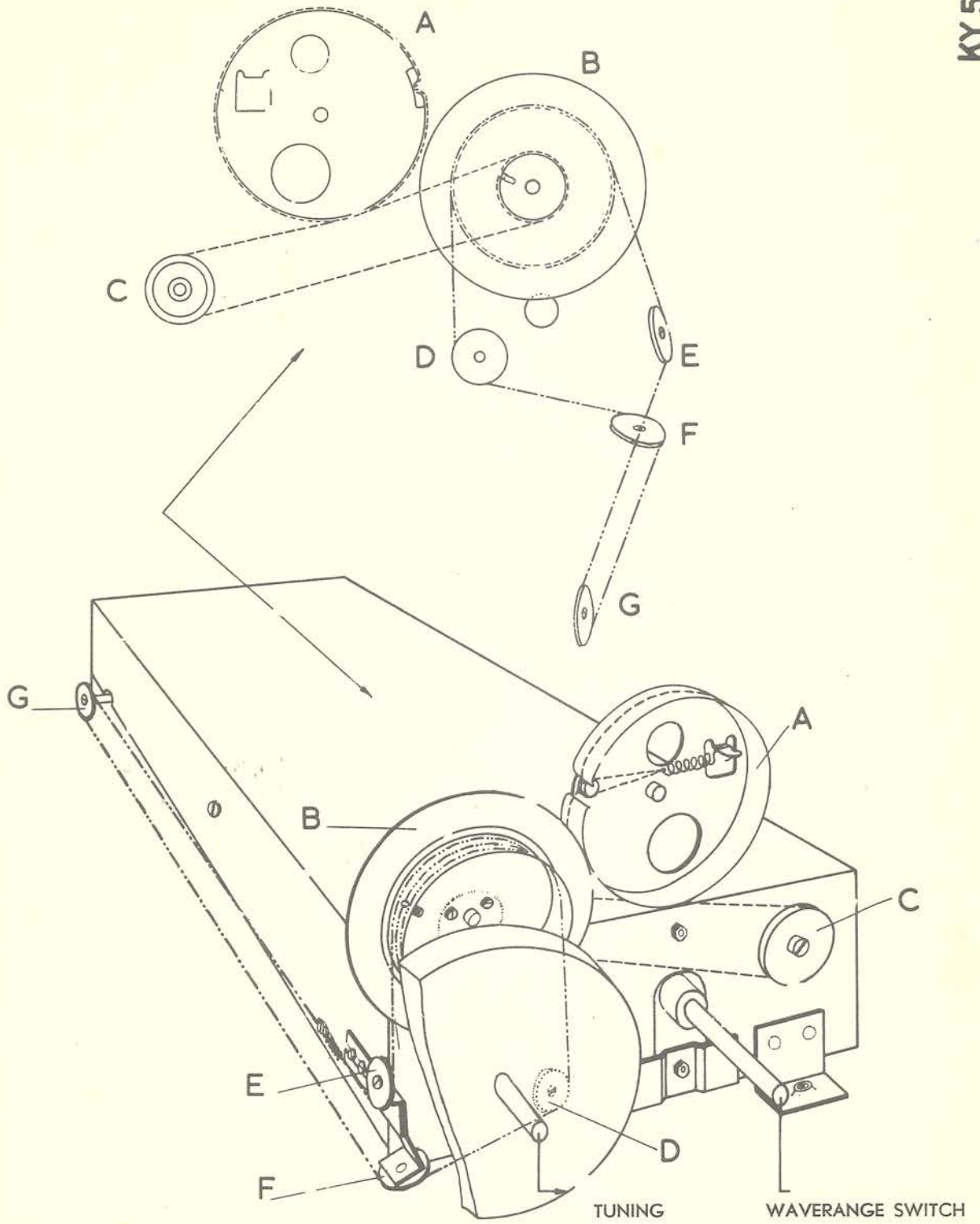


BOOSTER COIL  
GK 550 54

FIG. 3a

KY 5161 AV

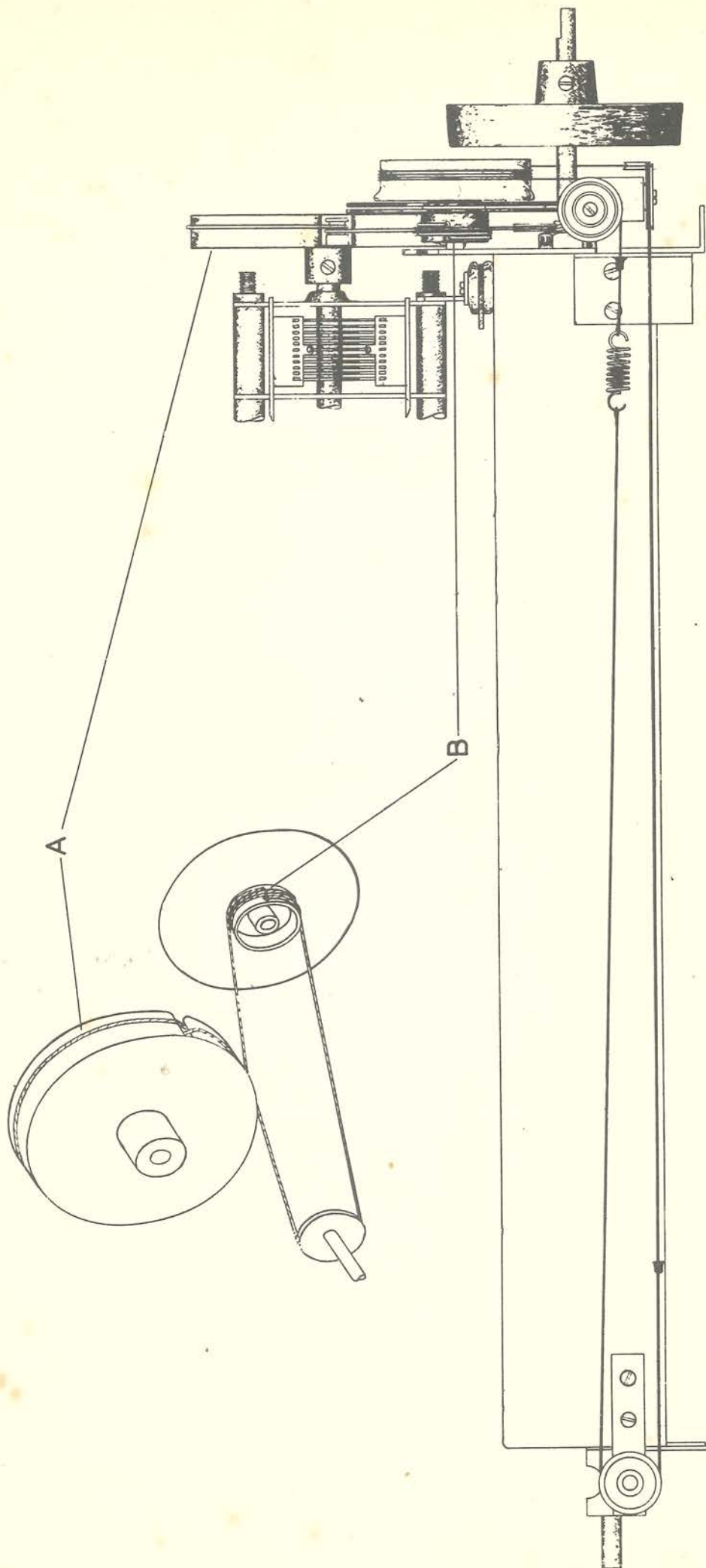
FIG. 4



POSITION OF THE ROPE PULLEY WITH TURNED OUT CONDENSER

FIG. 4a

POSITION OF THE ROPE PULLEY WITH TURNED OUT CONDENSER.  
KEEP CARE OF THE ROPE BETWEEN THE HOLES AT "B".



KY 516 AV  
KY 5161 AV